

ALLEGATO 1 / ANNEX 1

DOMANDA / APPLICATION

(da compilare on line all'indirizzo www.beniculturali.it/museitaliani)
(to be filled in online at the address www.beniculturali.it/museitaliani)

Alla Direzione generale organizzazione
To the attention of the General Management of Organisation

Ministero dei beni e delle attività culturali e del turismo
Ministry for Cultural Heritage, Cultural Activities and Tourism

Il/La sottoscritto/a
The undersigned

Nome/Name.....

Cognome/Surname.....

nato/a il/born on..... a/in

Nazionalità/Nationality.....

residente (via/piazza, città, provincia, stato)/ resident in (address, city, province, state)
.....

email.....

chiede di partecipare alla selezione pubblica di cui al decreto del Direttore generale organizzazione 27 febbraio 2017 per il conferimento dell'incarico di direttore del seguente museo:

requests to be admitted to the public selection procedure pursuant to the Decree of the Director General of Organisation issued on 27 february 2017 for the conferral of the appointment as Director of the following museums:

PARCO ARCHEOLOGICO DEL COLOSSEO

A tal fine:

To this end:

- dichiara di essere in possesso dei requisiti di cui all'articolo 2 del citato decreto direttoriale:
- *s/he declares to meet the eligibility criteria detailed in Article 2 of the abovementioned Decree:*

a) *titolo di studio*: laurea specialistica o magistrale, ovvero, diploma di laurea conseguito secondo l'ordinamento didattico previgente al regolamento di cui al decreto del Ministro dell'università e della ricerca scientifica e tecnologica 3 novembre 1999, n. 509, ovvero titolo di studio equivalente conseguito all'estero;

a) *educational qualifications*: *an Italian laurea specialistica or magistrale, or a degree certified according to the education system in force before the issuance of the regulations contained in the Decree of the Ministry for Universities and Scientific and Technological Research no. 509 of 3 November 1999, or equivalent educational university qualifications attained abroad*

b) *esperienza professionale*: particolare e comprovata qualificazione professionale in materia di tutela e valorizzazione dei beni culturali, dimostrata dalla sussistenza di uno o più dei seguenti requisiti:

b) *professional experience*: *specific and proven professional qualifications on the protection and enhancement of cultural heritage, demonstrated by the existence of one or more of the following prerequisites:*

- essere dirigente di ruolo del Ministero;
- *Holding a Managerial status within the Ministry;*
- avere ricoperto ruoli dirigenziali, per almeno un quinquennio, in organismi ed enti pubblici o privati, ovvero in aziende pubbliche o private, in Italia o all'estero;
- *Having held management positions, for at least a five-year period, in public or private institutions, or public and private companies, in Italy or abroad;*
- essere in possesso di una particolare specializzazione professionale, culturale e scientifica desumibile dalla formazione universitaria e post universitaria, da pubblicazioni scientifiche e da concrete esperienze di lavoro maturate, per almeno un quinquennio, anche presso amministrazioni pubbliche, in Italia o all'estero;
- *possessing a particular professional, cultural and scientific specialisation, that is evident from the candidate's graduate or post-graduate career, from scientific publications and from concrete work experiences, for at least a five-year period, also within public administrations, in Italy or abroad;*
- provenienza dai settori della ricerca e della docenza universitaria in Italia o all'estero.
- *having proven research and academic experience in Universities in Italy or abroad.*

- autorizza al trattamento dei dati personali ai sensi del Codice in materia di protezione dei dati personali, di cui al decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196 e successive modificazioni”;

- *authorises his/her personal data to be processed in accordance with the Personal Data Protection Code issued by means of the Italian Legislative Decree no. 196 of 30 June 2003 and subsequent modifications;*

- allega la documentazione richiesta:

- *attaches the required documentation:*

1. copia del documento di identità, datato e sottoscritto / *copy of an identity document, dated and signed*
2. breve lettera di motivazione (max 1000 parole) in italiano e in inglese; / *a brief motivation letter (1000 words maximum) in Italian and English;*
3. curriculum vitae, datato e sottoscritto; / *curriculum vitae, dated and signed;*
4. dichiarazione di veridicità ed esattezza di tutti i dati dichiarati, ai sensi del decreto del Presidente della Repubblica 28 dicembre 2000, n. 445; / *a statement certifying the truth and accuracy of the information provided, pursuant to the Italian Presidential Decree no. 445 of 28 December 2000;*
5. dichiarazione sulla insussistenza di cause di inconferibilità o incompatibilità, ai sensi del decreto legislativo 8 aprile 2013, n. 39 e successive modificazioni; / *a statement certifying the absence of any grounds for inadmissibility or incompatibility, pursuant to the Italian Legislative Decree no. 39 of 8 April 2013 and subsequent modifications;*
6. dichiarazione di non aver riportato condanne penali e di non avere procedimenti penali pendenti; qualora siano state riportate condanne penali o siano pendenti procedimenti penali, devono essere specificati gli estremi della condanna riportata o del procedimento penale pendente, come indicati dalle risultanze documentali dei competenti uffici giudiziari. / *statement of no criminal record and of not being subject to any pending criminal proceedings; if the applicant has a criminal record or is subject to pending criminal proceedings, details of the sentence or of the pending criminal proceedings must be specified, as indicated in the documentary evidence held by the competent courts.*

Luogo, data/ *Place, date*

Firma/ *Signature*